

maestría en relaciones internacionales europa-américa latina

master in relazioni internazionali europa-america latina



A.A. 2012-2013

Università di Bologna/Representación en la República Argentina



fundamentos

La globalización económica ha acelerado los procesos de integración regional en varias partes del mundo. En la Unión Europea (UE), especialmente a partir de la adopción del EURO en 1999, la integración económica alcanzó altos niveles, mientras que en América Latina (AL) la constitución del MERCOSUR y el NAFTA fue de crucial importancia en la historia reciente de los proyectos de integración regional. Desde la I Cumbre de Jefes de Estado y de Gobierno de Europa y AL en 1999, los líderes políticos y económicos de ambas áreas demostraron gran interés y empeño en profundizar sus múltiples relaciones. Esta vocación perduró a pesar de los avances y retrocesos que sufrió la relación en los años siguientes, y se espera que los acuerdos alcanzados en la VI Cumbre en mayo de 2010 (especialmente el relanzamiento de las negociaciones con el MERCOSUR para lograr un acuerdo de asociación) contribuyan a consolidarla definitivamente. La creciente integración e interdependencia de la UE y AL en el renovado contexto internacional exige la capacitación de cuadros directivos y técnicos con nuevos conocimientos, competencias, y capacidad de interpretación y acción de procesos cuya gestión se hace cada vez más compleja.

fondamenti

La globalizzazione economica ha accelerato i processi di integrazione regionale in varie parti del mondo. Nell'Unione Europea (UE), specialmente a partire dalla adozione dell'EURO nel 1999, l'integrazione economica ha raggiunto alti livelli, mentre in America Latina la formazione del MERCOSUR e del NAFTA è stata di cruciale importanza nella storia recente dei processi di integrazione regionale. A partire dal primo vertice dei Capi di Stato e di Governo di Europa e America Latina nel 1999, i leader della politica e dell'economia di entrambe le aree hanno dimostrato grande interesse e impegno per approfondire le loro molteplici relazioni. Questa vocazione si è mantenuta nonostante le diverse evoluzioni dei rapporti negli anni successivi, e si auspica che gli accordi raggiunti nel sesto vertice del maggio 2010 (specialmente il rilancio delle negoziazioni con il MERCOSUR per ottenere un accordo di associazione) possano contribuire a consolidarla in maniera definitiva. La crescente integrazione e interdipendenza fra l'UE e AL nel nuovo contesto internazionale richiede la formazione di operatori tecnici e di direzione con nuove conoscenze, abilità e capacità di interpretazione e di azione sui processi la cui gestione sta diventando sempre più complessa.

objetivos

El proyecto formativo combina los corpus académicos disciplinarios tradicionales (economía, derecho, ciencia política) con el approach típico de los estudios de área (UE-AL) y las problemáticas propias de los actuales procesos de integración. La Maestría proporciona una formación adecuada para comprender, gestionar, resolver y prever los problemas y los cambios político-institucionales, económicos y estratégicos de los organismos públicos y las empresas privadas vinculadas a las relaciones internacionales en ambas regiones. La Maestría en Relaciones Internacionales Europa-América Latina tiene como objetivos específicos:

- Formar graduados interesados en integrar organizaciones regionales e internacionales, organismos estatales, centros de investigación y empresas privadas que tengan por objeto la relación Europa-América Latina, y en especial Unión Europea-Mercosur.
- Capacitar para la realización de tareas de investigación aplicada en las áreas que abarcan las relaciones UE-AL: instituciones y procesos de integración, internacionalización de las PyME, políticas públicas comparadas, y relaciones económicas y comerciales.
- Preparar expertos para la identificación y gestión de problemas de carácter institucional, organizativo y estratégico en los sectores público y privado referentes a las relaciones internacionales entre UE y AL.

obiettivi

Il progetto formativo combina le tradizionali discipline accademiche (economia, giurisprudenza, scienze politiche) con l'approccio tipico degli studi di area (UE-AL) e le tematiche specifiche degli attuali processi di integrazione. Il Master offre una formazione adeguata a comprendere, gestire, risolvere e prevenire i problemi e i cambiamenti politico-istituzionali, economici e strategici degli organismi pubblici e delle aziende private legate alle relazioni internazionali in entrambe le regioni.

Il Master in Relazioni Internazionali Europa-America Latina ha i seguenti obiettivi:

- Formare laureati interessati a operare in organizzazioni regionali e internazionali, enti pubblici, centri di ricerca e aziende private che abbiano tra le loro attività la relazione tra Europa e America Latina, e in particolare tra l'Unione Europea e il Mercosur.
- Formare esperti per lo svolgimento di attività di ricerca applicata nei settori contemplati dalle relazioni UE-AL: istituzioni e processi di integrazione, internazionalizzazione delle piccole e medie imprese, politiche pubbliche comparate e relazioni economiche e commerciali.
- Preparare esperti per l'identificazione e la gestione dei problemi istituzionali, organizzativi e strategici nei settori pubblico e privato in riferimento alle relazioni tra l'UE e AL.

sede



Coordinación en Buenos Aires:
Università di Bologna
Sede Buenos Aires
Marcelo T. Alvear 1149, 4 piso
(C1058AAQ) Buenos Aires
Argentina
e-mail: mrrii@unibo.edu.ar
Tel: + 54 11 4570 3000
Fax: + 54 11 4570 3059

La integración con las instituciones y organizaciones públicas y privadas representa una prioridad de esta propuesta académica, que se desarrolla desde hace 14 años. La interdisciplinariedad y la orientación internacional son las claves del programa, cuyo equipo de profesores está compuesto por académicos de diversos Países. La primera parte de la Maestría se desarrolla en la sede argentina de la Universidad de Bologna, que se encuentra en el barrio de Retiro. La Representación en la República Argentina, en Buenos Aires, fue fundada en 1998 con el objetivo de formar una clase dirigente capaz de tomar decisiones en instituciones y organizaciones públicas y privadas. La segunda parte de la Maestría se desarrolla en Bologna (Italia), en la sede de Fondazione Alma Mater, una fundación de la Università di Bologna. La sede está en Villa Gandolfi Pallavicini, construida en la primera mitad del siglo XVII en Bologna, a 15 minutos del centro de la ciudad. Entre los distinguidos invitados de la Villa Gandolfi Pallavicini se encuentra en 1770 la figura del joven Wolfgang Amadeus Mozart, quien estaba estudiando para entrar en la prestigiosa Accademia Filarmonica di Bologna, dirigida por el famoso Padre Martini.

sede



Coordinamento a Bologna:
Eleonora Filice
Fondazione Alma Mater
Via Martelli, 22/24
40138 Bologna
Tel: 051 - 2091982
e.filice@fondazionealmamater.it

L'integrazione con le istituzioni e le organizzazioni pubbliche e private rappresenta una priorità di questa proposta formativa, che si svolge da 14 anni. L'interdisciplinarietà e l'orientamento internazionale costituiscono le chiavi del programma, il cui corpo docente proviene da diversi Paesi. La prima parte del master si svolge nella sede argentina della Università di Bologna, che si trova nel quartiere di Retiro. La sede di Buenos Aires dell'Università di Bologna fu fondata nel 1998 con l'obiettivo di formare una classe dirigente capace di prendere decisioni in istituzioni e organizzazioni pubbliche e private. La seconda parte del master si svolge a Bologna (Italia), nella sede della Fondazione Alma Mater, una fondazione della Università di Bologna. La sede si trova a Villa Gandolfi Pallavicini, costruita nella prima metà del secolo XVII a Bologna, a 15 minuti dal centro della città. Tra gli importanti ospiti della Villa Gandolfi Pallavicini nel 1770 vi fu il giovane Wolfgang Amadeus Mozart, che stava studiando per entrare nella prestigiosa Accademia Filarmonica di Bologna, diretta dal famoso Padre Martini.

información

Titulación: "Master in Relazioni Internazionali. Europa - America Latina" expedido por Alma Mater Studiorum - Università di Bologna (Italia). Accreditado en Argentina por Res. N° 205/11 de la CONEAU.

Duración: Clases en Buenos Aires: Marzo - Agosto de 2013. / Clases en Bologna: Septiembre - Diciembre de 2013. Stage y tesis: enero 2014-abril 2014.

Cierre de inscripción: Primer convocatoria 5 de diciembre de 2012; Segunda convocatoria: 21 de febrero de 2013

Requisitos de admisión: Laurea triennale o título universitario de 4 años, completar los formularios de admisión (www.ba.unibo.it) y adjuntar los documentos requeridos, aprobar la preselección y el coloquio, y abonar la matrícula de inscripción.

Costo total: Euro 8700. Incluye la inscripción a los cursos, el uso del conjunto de estructuras científicas, el alojamiento durante las clases en Bologna.

Programa de Ayuda Económica: Los postulantes meritorios que no tengan suficiente sostén financiero pueden aplicar a becas de estudio completando el formulario correspondiente y adjuntando la documentación respaldatoria. El programa otorga en promedio un 1/3 de beca sobre el costo total.

Programa del Ministero degli Affari Esteri Italiano: Si se concede por el Ministerio italiano de Asuntos Exteriores, (ver convocatoria oficial para más detalles), beca de gastos de manutención durante el periodo de clases en Italia para latinoamericanos residentes en América Latina menores de 36 años al momento del cierre de la primera convocatoria (máx. de 20 estudiantes).

Préstamo Unicredit: Todos los estudiantes, tanto italianos como extranjeros, pueden solicitar un préstamo de confianza en Unicredit Bank, sin garantías personales, siempre y cuando sean residentes en Italia, es decir, que estén registrados oficialmente como residentes en un Comune italiano al momento de la solicitud.

informazioni

Título: "Master in Relazioni Internazionali. Europa - America Latina" rilasciato dall'Alma Mater Studiorum - Università di Bologna (Italia). Accreditado in Argentina dalla Res. N° 205/11 della CONEAU.

Durata: Lezioni a Buenos Aires: Marzo - Agosto 2013. / Lezioni a Bologna: Settembre - Dicembre 2013. Stage e tesi: gennaio 2014-aprile 2014.

Termine delle Iscrizioni: Prima scadenza, 5 dicembre 2012; Seconda scadenza: 21 gennaio 2013.

Requisiti di ammissione: Laurea triennale o titolo universitario di 4 anni o equipollenti internazionali, completare i formulari di ammissione (www.ba.unibo.it) e allegare documenti richiesti, superare la preselezione e il colloquio, liquidare la prima quota di ammissione.

Costo totale: Euro 8700. Questa somma include l'iscrizione al corso, l'uso delle strutture scientifiche, l'alloggio durante il periodo delle lezioni a Bologna.

Programma di Supporto Economico: I richiedenti con merito che non abbiano sufficiente sostegno finanziario possono richiedere borsa di studio completando il formulario disponibile e allegando la documentazione a supporto. Il programma di master concede una media di 1/3 di borsa di studio rispetto al costo totale.

Programma del Ministero degli Affari Esteri Italiano: se il Ministero degli Affari Esteri italiano ne conferma la concessione (si veda il bando per dettagli più precisi), borsa di studio durante il periodo delle lezioni in Italia per i latinoamericani residenti in America Latina che abbiano meno di 36 anni al momento della prima termine delle iscrizioni (max. 20 studenti).

Prestito Unicredit: Tutti i partecipanti, sia italiani sia stranieri, possono richiedere un prestito ad onorem presso Unicredit Bank, senza garanzie personali, purché siano residenti in Italia, vale a dire siano registrati ufficialmente come residenti in un Comune italiano al momento della richiesta.

profil del candidato

La Maestría está dirigida a candidatos que sean culturalmente curiosos, intelectualmente capaces y fuertemente determinados a invertir tiempo, recursos y energías personales para desarrollar su propio potencial intelectual y enfrentar exitosamente una experiencia cultural y formativa que les permita actuar como líderes en el ámbito de las relaciones entre dos mundos, Europa y América Latina, geográficamente distantes pero culturalmente cercanos y cada día más integrados e interdependientes.

La formación de los maestrandos se realiza a través de una didáctica fuertemente interactiva entre docentes, tutores y alumnos, tanto mediante el seguimiento individual como la participación en grupos de trabajo. La articulación de la trayectoria de formación se basa en un core de materias comunes para todos los estudiantes.

profilo del candidato

Il Master si rivolge a candidati che siano culturalmente curiosi, intellettualmente capaci e fortemente determinati a investire tempo, risorse ed energie personali per sviluppare il proprio potenziale intellettuale e affrontare con successo una esperienza culturale e formativa che permetterà di agire come leader nell'ambito delle relazioni tra due mondi, Europa e America Latina, geograficamente distanti ma culturalmente vicini e ogni giorno più integrati e interdipendenti.

La formazione dei partecipanti al master si realizza con una didattica fortemente interattiva tra docenti, tutor e partecipanti, sia con un lavoro individuale sia con la formazione di gruppi di lavoro. L'articolazione della traiettoria di formazione si basa su un gruppo di materie comuni per tutti i partecipanti.



estructura del programa

- La maestría es anual (marzo 2013– abril 2014). Es articulada en 5 bimestres, tres dictados en Buenos Aires (Argentina) y dos en Bologna (Italia). Otros dos bimestres están dedicados a la realización de stages en empresas y organizaciones internacionales (en Europa o AL) y a la realización de la tesis final.
- Carga horaria (Acreditada en Argentina por Res. Nº 205/11 de la CONEAU): 575 horas de clase, workshop, seminarios, presenciales obligatorias; 300 horas de tutorías, actividades de investigación o stage.

Para obtener el título es necesario aprobar todos los cursos teóricos y seminarios, realizar un stage o una tutoría, y aprobar la defensa de la tesis final. Los profesores pueden dictar clase en los dos idiomas oficiales: italiano y español. Está previsto el desarrollo de cursos intensivos de profundización de ambos idiomas.

Para obtener el título italiano de maestría, los candidatos deberán aprobar también los cursos complementarios de 100 horas indicados en la estructura del programa con un *.

struttura del programma

- Il master è annuale, di I livello, (marzo 2013 – aprile 2014). È articolato in 5 bimestri, tre svolti a Buenos Aires (Argentina) e due a Bologna (Italia). Altri due bimestri sono dedicati alla realizzazione di stage in imprese e organizzazioni internazionali (in Europa o AL) e alla realizzazione della tesi finale.
 - Carico didattico (secondo quanto accreditato dalla CONEAU, ente tecnico del Ministero dell'Educazione argentino per l'accreditamento nella Repubblica Argentina, con Res. Nº 205/11): 575 ore obbligatorie di lezioni, workshop, seminari; 300 ore di progetto con attività di ricerca o stage.
- Per ottenere il titolo di Master italiano, i candidati dovranno seguire e superare anche i corsi aggiuntivi, per altre 100 ore, indicati nella struttura del programma con un *.
- Per ottenere il titolo di Master è necessario superare le valutazioni dei corsi, realizzare lo stage o un progetto, e difendere la tesi finale. I docenti possono fare lezione nelle due lingue ufficiali, italiano e spagnolo. È previsto un corso intensivo di entrambe le lingue.

Corsi / Cursos	Materie dei corsi / Asignaturas
Sviluppo politico e sociale in america latina ed europa Desarrollo político y social en america latina y europa	1. Sviluppo Politico e Sociale in America Latina - 2. Problemi e Prospettive dello Sviluppo Politico Europeo 1. Desarrollo Político y Social en América Latina - 2. Problemas y Prospectivas del Desarrollo Político Europeo
Sistemi politici comparati Sistemas políticos comparados	Sistemi Politici Comparati Sistemas Políticos Comparados
Elementi di economia e politica economica in america latina dal 1930 ad oggi Elementos de economía y política económica en america latina de 1930 a hoy	1. Elementi di Economia e Politica Economica - 2. Politica e Economia in America Latina dal 1930 a oggi 1. Elementos de Economía y Política Económica - 2. Política y Economía en América Latina desde 1930 a hoy
Economia e istituzioni finanziarie internazionali Economía e instituciones financieras internacionales	1. Economia Internazionale - 2. Istituzioni Finanziarie Internazionali 1. Economía Internacional - 2. Instituciones Financieras Internacionales
Processi di integrazione regionale in america latina Procesos de integracion regional en america latina y europa	Processi di Integrazione Regionale in America Latina Procesos de Integración Regional en América Latina
Storia delle relazioni internazionali Historia de las relaciones internacionales	Storia delle Relazioni Internazionali Historia de las Relaciones Internacionales
Seminario: sicurezza internazionale Seminario: seguridad internacional	Sicurezza Internazionale Seguridad Internacional
Seminario: politica estera e di sicurezza dell'unione europea: istituzioni e problemi; relazioni con l'america latina Seminario: política exterior y de seguridad de la union europea: instituciones y problemas; relaciones con america latina	La Política Estera e di Sicurezza della Unione Europea: Istituzioni e Problemi; Relazioni con l'America Latina La Política Exterior y de Seguridad de la Unión Europea: Instituciones y Problemas; Relaciones con América Latina
Seminario: società multinazionali e diritto Seminario: empresas multinacionales y derecho	Seminario: Società Multinazionali e Diritto Seminario: Empresas Multinacionales y Derecho
Politica, ideologia, istituzioni e politiche pubbliche in europa Política, ideología, instituciones y política pública en europa	1. Attori, Istituzioni e Politiche Pubbliche nella UE - 2. Politica e Ideologia in Europa 1. Actores, Instituciones y Políticas Públicas en la UE - 2. Política e ideología en Europa
Corso di lingua italiana Curso de lengua italiana	Corso di Lingua Italiana Curso de Lengua Italiana
Corso di lingua spagnola Curso de lengua española	Corso di Lingua Spagnola Curso de Lengua Española
Seminario: laboratorio di tesi Taller de tesis	1. Taller de tesis - 2. Taller de tesis II 1. Taller de Tesis - 2. Taller de Tesis II
Storia ed economia dell'integrazione europea Historia y economía de la integracion europea	1. Storia della Integrazione Europea - 2. Integrazione Economica Europea 1. Historia de la Integración Europea - 2. Integración Económica Europea
Diritto dell'unione europea e del Commercio internazionale Derecho de la union europea y del comercio internacional	1. Storia della Integrazione Europea - 2. Integrazione Economica Europea 1. Derecho del Comercio Internacional - 2. Derecho Comunitario
Europa e america latina nell'economia globale: Relazioni economiche e cooperazione Europa y america latina en la economía global: relaciones economicas y cooperacion	1. America Latina e la UE nella Economia Globale 2. Problemi e Prospettive della Cooperazione Europea verso l'America Latina 1. América Latina y la UE en la Economía Global 2. Problemas y Perspectivas de la Cooperación Europea hacia América Latina
Seminario: shadow globalization: crimine organizzato e la illegalità transnazionale, conflitto e povertà Seminario: shadow globalization: crimen organizado y la ilegalidad transnacional, conflicto y pobreza	1. Shadow Globalization: Il Crimine Organizzato e la Illegalità Transnazionale 2. Globalizzazione, Conflitti e Povertà 1. Shadow Globalization: Crimen Organizado y la Ilegalidad Transnacional 2. Globalización, Conflictos y Pobreza
Seminario: Sviluppo politico e società in america centrale Seminario: desarrollo político y sociedad en america central	Sviluppo Politico e Società in America Centrale Desarrollo Político y Sociedad en América Central
Istituzioni, coalizioni e governi nelle democrazie europee Instituciones, coaliciones y gobierno en las Democracias europeas	Istituzioni, Coalizioni e Governi nelle Democrazie Europee Instituciones, Coaliciones y Gobiernos en las Democracias Europeas
Seminario: contratti internazionali Seminario: contratos internacionales	Contratti Internazionali Contratos Internacionales
Analisi dei processi organizzativi Análisis de los procesos organizativos	Analisi dei processi organizzativi Análisis de los Procesos Organizativos
Storia internazionale dell'america latina * Historia de las relaciones internacionales de america latina *	Storia Internazionale dell'America Latina * Historia Internacional de América Latina *
Seminario: Economia dell'ambiente * Seminario: economía del medio ambiente *	Seminario: Economía dell'Ambiente * Seminario Economía del Medio Ambiente *
Diritto internazionale delle risorse naturali * Derecho internacional de los recursos naturales *	Diritto Internazionale delle Risorse Naturali * Derecho Internacional de los Recursos Naturales *

Dias y horario de cursada: **En Argentina:** clases regulares de lunes a viernes de 18 a 22 hs.; clases de idioma 2 veces por semana de 16 a 18 hs. Para estudiantes que no hablan Español: curso intensivo de Español en febrero 2013.

En Italia: clases regulares de lunes a viernes de 9 a 17 hrs.

Director de la Sede en Buenos Aires: Prof. Angelo Manaresi
Director de la Maestría: Prof. Marco Lamandini
Comité Científico de la Maestría: Prof. Gianfranco Pasquino, Prof. Eugenio Alberti, Prof. Roberto Cartocci, Prof. Daniela Giannetti, Prof. Marco Lamandini, Prof. Loris Zanatta

Giorni e orari dei corsi: **In Argentina:** le lezioni si svolgono dal lunedì al venerdì dalle 18 alle 22; le lezioni di lingua sono di solito due volte alla settimana; le lezioni di lingua studenti che non parlano spagnolo: corso intensivo di spagnolo in febbraio 2013. **In Italia:** lezioni, normalmente dal lunedì al venerdì dalle 9 alle 17.

Direttore della Sede di Buenos Aires: Prof. Angelo Manaresi
Direttore del Master: Prof. Marco Lamandini
Comitato Scientifico del Master: Prof. Gianfranco Pasquino, Prof. Giorgio Alberti, Prof. Roberto Cartocci, Prof. Daniela Giannetti, Prof. Marco Lamandini, Prof. Loris Zanatta